



Diffusione immediata: 6/2/2023

GOVERNATRICE KATHY HOCHUL

## LA GOVERNATRICE HOCHUL AGGIORNA I NEWYORKESI SUI PROGRESSI DELLO STATO NELLA LOTTA AL COVID-19

***La governatrice esorta i newyorkesi a continuare ad utilizzare gli strumenti per la protezione e il trattamento contro il COVID-19: Vaccini, richiami, test e terapia***

***25 decessi in tutto lo Stato segnalati il 3 febbraio***

In data odierna la governatrice Kathy Hochul ha aggiornato i newyorkesi sui progressi dello Stato nella lotta al COVID-19 e sottolineato le misure da adottare per proteggersi dalla diffusione delle infezioni virali respiratorie che sono più comuni in inverno.

"Esorto tutti i newyorkesi a rimanere vigili e continuare ad utilizzare tutti gli strumenti disponibili per mantenere se stessi, i loro cari e le loro comunità al sicuro e in salute", **ha dichiarato la Governatrice Hochul**. "Per essere al sicuro, prima di incontrare qualcuno o di mettersi in viaggio è bene essere in pari con i vaccini necessari e fare un test. In caso di risultato positivo, parlate con il vostro medico in merito alle potenziali opzioni di trattamento".

La Governatrice Hochul sta [esortando](#) i newyorkesi ad adottare le normali misure di prevenzione, ad esempio restare aggiornati sui vaccini e praticare una corretta igiene per proteggersi dall'influenza e dal COVID-19 e ridurre il carico di pazienti sugli ospedali locali. La governatrice ha ribadito questi punti fondamentali in occasione del suo ultimo [aggiornamento](#) ai newyorkesi in merito alle misure di prevenzione sanitaria per l'inverno dello Stato il mese scorso.

La [relazione settimanale sul monitoraggio dell'influenza](#) del Dipartimento della salute dello stato relativa alla settimana del 28 gennaio, mostra che l'influenza rimane largamente diffusa in tutto lo Stato per la diciassettesima settimana consecutiva, con un totale di 308.279 casi positivi in tutte le 57 contee riportati fino a oggi. La relazione ha rilevato che i casi confermati in tutto lo Stato sono scesi del 34% a 2.937 per la settimana, mentre i ricoveri complessivi sono diminuiti del 35% rispetto alla settimana precedente, con 304 ricoveri in tutto lo Stato.

Inoltre, come si evince dalla relazione, si sono verificati 6 focolai in strutture per malati terminali e lungodegenti. È stato segnalato un decesso pediatrico legato all'influenza, portando il totale a nove in tutto lo stato.

Dato che la stagione dell'influenza continua e le infezioni rimangono diffuse, la governatrice Hochul invita i newyorkesi a fare il vaccino antinfluenzale annuale. Il virus dell'influenza e il virus che causa il COVID-19 stanno circolando contemporaneamente, quindi vaccinarsi contro entrambi è il modo migliore per rimanere in salute ed evitare ulteriore stress al sistema sanitario.

Il Dipartimento della Salute prosegue la sua [campagna annuale di sensibilizzazione pubblica](#) ricordando ad adulti e genitori di vaccinare sé stessi e i loro bambini a partire dai 6 mesi di età con il vaccino antinfluenzale e contro il COVID-19. Per informazioni sui centri vaccinali, [contattare il dipartimento sanitario locale](#) o visitare il sito [vaccines.gov/find-vaccines/](https://vaccines.gov/find-vaccines/).

La governatrice Hochul continua ad esortare i newyorkesi a fare i richiami bivalenti del vaccino anti-COVID-19. A dicembre, il Dipartimento della Salute dello Stato di New York ha annunciato [nuove linee guida](#) per le dosi di richiamo bivalenti del vaccino anti-COVID-19, che sono ora disponibili per i bambini idonei fino a 6 mesi di età.

Gli ultimi richiami sono specificamente mirati al ceppo virale originale e alle varianti circolanti di recente, e sono consigliati per i newyorkesi più giovani e per tutti coloro che sono idonei a riceverlo. Per fissare un appuntamento per fare la dose di richiamo, i newyorkesi devono contattare la loro farmacia locale, il dipartimento sanitario della contea, o un fornitore di servizi sanitari; visitare il sito [vaccines.gov](https://vaccines.gov); inviare un SMS con il proprio codice postale al 438829, o chiamare il numero 1-800-232-0233 per trovare i siti più vicini.

Di seguito vengono riportati i dati odierni:

- **Casi ogni 100.000 abitanti** - 7,43
- **Media di casi ogni 100.000 abitanti su 7 giorni** - 13,40
- **Risultati test registrati** - 25.835
- **Totale positivi** - 1.452
- **Percentuale di positivi** - 5,18%\*\*
- **Percentuale media positivi di 7 giorni** - 5,63%\*\*
- **Pazienti ospedalizzati** - 2.391 (-79)\*
- **Nuovi ricoveri** - 371\*
- **Pazienti in Terapia intensiva** - 264 (+10)\*
- **Pazienti in terapia intensiva intubati** - 94 (-5)\*
- **Totale dimissioni** - 397.204 (+392)\*
- **Nuovi decessi registrati nelle strutture sanitarie (HERDS)** - 25\*
- **Totale decessi registrati nelle strutture sanitarie (HERDS)** - 61.431 \*

\*\* Per via del cambiamento della politica di registrazione dei test apportato dal Dipartimento della salute e dei servizi alla persona e diversi altri fattori, il parametro più affidabile per valutare l'impatto del virus su una comunità è il numero di casi ogni 100.000 abitanti e non la percentuale di positività.

Il Sistema informatico di risposta all'emergenza sanitaria (Health Emergency Response Data System, HERDS) è una banca dati del Dipartimento della Salute dello Stato di New York che raccoglie i dati giornalieri relativi soltanto ai decessi registrati in ospedali, case di cura e case di riposo.

**Avviso importante:** A partire da lunedì 4 aprile il Dipartimento della salute e dei servizi alla persona federale non richiede più che le strutture di test che utilizzano i test rapidi per l'antigene COVID-19 riferiscano i risultati negativi. Di conseguenza, la misura della percentuale di positività nello Stato di New York verrà calcolata utilizzando soltanto i risultati dei test PCR comunicati dai laboratori. I test antigenici positivi continueranno ad essere comunicati allo Stato di New York e il riepilogo dei nuovi casi giornalieri e dei casi ogni 100.000 abitanti continuerà a tener conto di entrambi i tipi di test, PCR e antigenico. Per via di questo cambiamento e di altri fattori, tra cui modifiche alle modalità di esecuzione dei test, il parametro più affidabile per valutare l'impatto del virus su una comunità è il numero di casi ogni 100.000 abitanti e non la percentuale di positività.

- **Totale decessi registrati e trasmessi dal CDC - 78.119**

I dati giornalieri dei certificati di morte provvisori per COVID-19 segnalati dal DOH dello Stato di New York e da New York City ai Centri per la prevenzione e il controllo delle malattie (Centers for Disease Control and Prevention, CDC) comprendono i decessi verificatisi in qualsiasi luogo, compresi ospedali, case di cura, case di riposo, abitazioni private, hospice e altre strutture.

La media di 7 giorni di casi per ogni 100 mila abitanti di ogni regione è la seguente:

<b>Regione</b>	<b>Venerdì 3 febbraio 2023</b>	<b>Sabato 4 febbraio 2023</b>	<b>Domenica 5 febbraio 2023</b>
Capital Region	15.50	15.55	15.76
Central New York	15.46	15.70	15.97
Finger Lakes	11.98	11.86	11.83
Long Island	12.88	13.22	13.74
Mid-Hudson	14.89	15.61	16.28
Mohawk Valley	13.16	13.25	13.54
New York City	12.95	13.39	14.06
North Country	13.98	14.05	14.25
Southern Tier	11.64	11.62	11.33
Western New York	13.84	13.93	14.40
<b>In tutto lo Stato</b>	<b>13.40</b>	<b>13.74</b>	<b>14.24</b>

Di seguito viene riportata la percentuale media di 7 giorni di risultati di test positivi nelle singole regioni registrati negli ultimi tre giorni\*\*:

<b>Regione</b>	<b>Venerdì 3 febbraio 2023</b>	<b>Sabato 4 febbraio 2023</b>	<b>Domenica 5 febbraio 2023</b>
Capital Region	9.15%	9.40%	9.47%
Central New York	8.09%	8.21%	8.30%
Finger Lakes	6.56%	6.54%	6.44%
Long Island	4.27%	4.23%	4.42%
Mid-Hudson	6.63%	6.77%	7.05%
Mohawk Valley	7.49%	7.75%	7.60%
New York City	4.48%	4.54%	4.68%
North Country	7.38%	7.43%	7.37%
Southern Tier	6.42%	6.39%	6.21%
Western New York	12.61%	12.60%	12.77%
<b>In tutto lo Stato</b>	<b>5.63%</b>	<b>5.67%</b>	<b>5.80%</b>

\*\* Per via del cambiamento della politica di registrazione dei test apportato dal Dipartimento della salute e dei servizi alla persona e diversi altri fattori, il parametro più affidabile per valutare l'impatto del virus su una comunità è il numero di casi ogni 100.000 abitanti e non la percentuale di positività.

Di seguito viene riportata la percentuale media di 7 giorni di risultati di test positivi nei singoli distretti di New York City registrati negli ultimi tre giorni \*\*:

<b>Distretti di NYC</b>	<b>Venerdì 3 febbraio 2023</b>	<b>Sabato 4 febbraio 2023</b>	<b>Domenica 5 febbraio 2023</b>
Bronx	5.26%	5.24%	5.09%
Kings	4.29%	4.07%	4.06%
New York	4.37%	4.20%	4.26%
Queens	5.00%	4.94%	4.83%
Richmond	5.19%	5.13%	4.85%

\*\* Per via del cambiamento della politica di registrazione dei test apportato dal Dipartimento della salute e dei servizi alla persona e diversi altri fattori, il parametro più affidabile per valutare l'impatto del virus su una comunità è il numero di casi ogni 100.000 abitanti e non la percentuale di positività.

Venerdì, 3 febbraio, 1.452 newyorkesi sono risultati positivi al COVID-19 nello Stato di New York, portando il totale a 6.577.261. Di seguito la ripartizione geografica:

<b>Contea</b>	<b>Totale positivi</b>	<b>Nuovi positivi</b>
---------------	------------------------	-----------------------

Albany	78,508	2 2
Allegany	10,742	2
Broome	58,480	1 3
Cattaraugus	19,191	3
Cayuga	20,366	1 1
Chautauqua	29,300	6
Chemung	26,516	5
Chenango	11,774	3
Clinton	22,434	1 2
Columbia	13,780	5
Cortland	13,272	6
Delaware	10,136	8
Dutchess	84,588	2 1
Erie	267,913	7 5
Essex	7,641	4
Franklin	12,021	1
Fulton	16,540	1
Genesee	16,520	1
Greene	10,965	2
Hamilton	1,096	-
Herkimer	17,432	7
Jefferson	27,043	1 2
Lewis	7,318	1
Livingston	14,326	5
Madison	16,743	2
Monroe	191,162	5 8
Montgomery	15,003	4
Nassau	547,129	131
Niagara	59,358	1 7
NYC	3,070,43 6	612
Oneida	68,830	7
Onondaga	142,078	3 2

Ontario	26,077	8
Orange	139,433	3 8
Orleans	10,517	3
Oswego	34,521	1 5
Otsego	13,286	5
Putnam	31,532	5
Rensselaer	41,603	1 2
Rockland	118,479	2 3
Saratoga	61,270	2 2
Schenectady	43,525	1 6
Schoharie	6,556	-
Schuyler	4,311	-
Seneca	7,637	1
St. Lawrence	26,127	2
Steuben	25,195	2
Suffolk	565,912	9 8
Sullivan	24,554	4
Tioga	13,981	1
Tompkins	26,399	9
Ulster	43,026	1 2
Warren	18,826	5
Washington	15,717	6
Wayne	21,797	4
Westchester	334,007	6 2
Wyoming	9,894	5
Yates	4,438	5

Di seguito sono riportati i dati che mostrano quanti individui ricoverati che sono risultati positivi al COVID-19 sono stati ricoverati a causa del COVID-19 o di complicazioni del COVID-19 e quanti sono stati ricoverati per condizioni non legate al COVID-19:

<b>Regione</b>	<b>Pazienti attualmente ricoverati</b>	<b>Pazienti ricoverati a causa del COVID o di</b>	<b>Percentuale di pazienti ricoverati a causa del</b>	<b>Pazienti ricoverati per cause</b>	<b>Percentuale di pazienti ricoverati per cause</b>
----------------	--	---	---	--------------------------------------	---

	per COVID-19	complicazioni del COVID	COVID o di complicazioni del COVID	non legate al COVID	non legate al COVID
Capital Region	141	97	68.8%	44	31.2%
Central New York	101	62	61.4%	39	38.6%
Finger Lakes	245	66	26.9%	179	73.1%
Long Island	355	165	46.5%	190	53.5%
Mid-Hudson	286	128	44.8%	158	55.2%
Mohawk Valley	46	26	56.5%	20	43.5%
New York City	965	373	38.7%	592	61.3%
North Country	59	34	57.6%	25	42.4%
Southern Tier	51	18	35.3%	33	64.7%
Western New York	142	56	39.4%	86	60.6%
<b>In tutto lo Stato</b>	2,391	1,025	42.9%	1,366	57.1%

La variante Omicron rappresenta attualmente più del 95% del virus in circolazione. Per maggiori informazioni sul tracciamento della variante, consultare il seguente link: [Dati sulle varianti del COVID-19 | Dipartimento della salute \(ny.gov\)](#).

Venerdì, sono stati registrati in totale 25 decessi a causa del COVID-19, portando il totale a 61.431. Di seguito la ripartizione geografica, per contea di residenza:

Contea	Nuovi decessi
Bronx	1
Broome	1
Chenango	1
Greene	1
Kings	3
Livingston	2
Nassau	2
New York	4

Onondaga	1
Orange	1
Queens	4
Saratoga	1
Suffolk	1
Tompkins	1
Westchester	1
<b>Totale complessivo</b>	<b>25</b>

*Nota importante: La raccolta dei dati di HERDS dalle strutture sanitarie non è attualmente richiesta durante i fine settimana e i giorni festivi. I dati contrassegnati da un asterisco sono stati riportati, venerdì 3 febbraio. Il rilevamento riprenderà oggi e sarà visualizzato nel rapporto di domani.*

Si invitano i newyorkesi che devono prenotare la vaccinazione per bambini dai 5 agli 11 anni a rivolgersi al pediatra di fiducia, al medico di famiglia, alle agenzie sanitarie locali, ai Centri sanitari abilitati a livello federale (Federally Qualified Health Center, FQHC), ai centri sanitari rurali o alle farmacie, tutti autorizzati a somministrare il vaccino a questa fascia d'età. Per sapere quali sono i centri vaccinali più vicini, genitori e tutori possono consultare il sito [vaccines.gov](https://www.vaccines.gov), inviare un SMS con il codice postale al 438829, o chiamare il numero [1-800-232-0233](tel:1-800-232-0233). Verificare che il centro somministri il vaccino Pfizer-BioNTechCOVID-19 perché gli altri vaccini anti-COVID-19 non sono ancora autorizzati per questa fascia di età.

Genitori e tutori possono consultare il nostro [sito web](#) per trovare informazioni aggiornate, risposte alle domande frequenti e alle risorse destinate espressamente a genitori e tutori di bambini di questa fascia di età.

###

Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](https://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[ANNULLARE L'ISCRIZIONE](#)